



Statutární město Ostrava, městský obvod Ostrava-Jih			12
AGENDOVÉ ČÍSLO			
S	0443	2016	OSR
TYP	POŘ. ČÍSLO	ROK	ODBOR

SMLOUVA

o poskytnutí účelové dotace č. 13/021/37/16

1. Statutární město Ostrava

Prokešovo náměstí 1803/8, 729 30 Ostrava-Moravská Ostrava

Městský obvod Ostrava-Jih

ul. Horní 3, 700 30 Ostrava-Hrabůvka

zastoupen : Bc. Martinem Bednářem, starostou
IČ : 00845451
DIČ : CZ00845451
bankovní spojení : KB Ostrava, a. s.
číslo účtu : 1520761/0100
(dále jen "poskytovatel")

2. **Název příjemce:** : CDU SPORT – VOLNÝ ČAS z.s.
se sídlem : Opavská 775/89, 708 00 Ostrava-Poruba

právní forma : spolek zaps. ve spolkovém rejstříku vedeného
Krajským soudem v Ostravě, oddíl L, vložka 7734

zastoupen : Ing. Miroslavem Cibulcem

IČ : 226 75 256

DIČ :

je plátcem DPH/není plátcem DPH: ne

bankovní spojení : Raiffeisenbank a.s.

číslo účtu : 2955226001/5500

(dále jen "příjemce")

uzavírají podle ust. § 1746 odst. 2 zákona č.89/2012 Sb., občanského zákoníku

smlouvu o poskytnutí účelové dotace v oblasti prevence kriminality z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih

I.

Úvodní ustanovení

1. Smluvní strany prohlašují, že údaje uvedené v záhlaví této smlouvy jsou v souladu se skutečností v době uzavření smlouvy. Smluvní strany se zavazují, že změny dotčených údajů oznámí písemně nejpozději do 8 dnů ode dne, kdy tato změna nastala druhé smluvní straně.
2. Tato dotace je poskytována na základě žádosti příjemce podané v rámci výzvy k předkládání žádostí o poskytnutí veřejné finanční podpory – účelových dotací v oblasti školství, kultury, sportu, sociální péče, prevence kriminality a volného času dětí a mládeže z rozpočtu statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih pro rok 2016.

II.

Předmět smlouvy a výše dotace

1. Předmětem této smlouvy je poskytnutí účelově vymezené dotace příjemci z rozpočtu poskytovatele.
2. Dotace je poskytnuta na dobu, v níž má být dosaženo stanoveného účelu projektu, vymezeného v článku III. této smlouvy, tj. na rok 2016.
3. Na základě rozhodnutí Zastupitelstva městského obvodu Ostrava–Jih ze dne 17. března 2016 usnesením č. 0298/8 o poskytnutí veřejné finanční podpory - účelové dotace na zabezpečení projektu "Fotbalový VOODOO CUP 2016 o putovní pohár", poskytuje poskytovatel podle ustanovení § 85 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích, ve znění pozdějších předpisů a v souladu se zákonem č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů účelovou dotaci ve výši **10.000,- Kč,- /slovy: Desettisíckorunčeských/**.

III.

Účel dotace a podmínky užití dotace

A. Veřejnou finanční podporu – účelovou dotaci je příjemce oprávněn použít pouze na náklady spojené s realizací projektu, tj. pouze na provozní náklady, pronájmy, propagaci, ostatní služby, spotřební materiál, ceny a ostatní osobní výdaje vč. odvodů dle podrobného rozpočtu projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 2).

B. Příjemce se zavazuje:

1. použít dotaci výhradně ke stanovenému účelu v souladu s podrobným rozpočtem předloženého projektu (příloha č. 2),
2. využívat dotaci co nejehospodárněji a vést řádnou, oddělenou a analytickou evidenci jejího čerpání v souladu se zákonem č. 563/1991 Sb., o účetnictví, ve znění pozdějších předpisů,
3. originály účetních dokladů, týkající se realizace projektu, označit číslem této smlouvy **13/021/37/16**,
4. vyvíjet činnost dle projektu a jednotlivé akce uskutečnit v termínech uvedených v projektu, případné změny místa a termínu konání akce předem oznámit poskytovateli,
5. po dobu životnosti hmotného a nehmotného majetku pořízeného z prostředků účelové dotace tento majetek nezcižít, neprodat, nedarovat a nepředat do užívání jinému subjektu z titulu výpůjčky či nájmu bez předešlého písemného souhlasu poskytovatele, učiněného formou dodatku k této smlouvě (viz. čl. VI.), tento majetek vést v evidenci,
6. **vyčerpat, vyúčtovat a nevyčerpané finanční prostředky vrátit do jednoho měsíce po ukončení akce na bankovní účet poskytovatele (u celoročních projektů tyto vyúčtovat do jednoho měsíce po vyčerpání poskytnutých finančních prostředků), nejpozději do 15.12.2016 (rozhodující je razítko podatelny nebo pošty)**. Nedodržení termínu je důvodem neposkytnutí účelových dotací v budoucích letech,
7. finanční prostředky mohou být použity ode dne podání žádosti, nejdříve od 1. 1. 2016, v souladu s harmonogramem projektu, jehož kopie je nedílnou součástí této smlouvy (příloha č. 1),
8. kopie čitelných zaúčtovaných účetních dokladů (vyúčtování), výpisů z účtu, pokladních dokladů a jiných dokladů, které se vztahují k čerpání dotace, doložit tiskopisem "Vyúčtování poskytnuté účelové dotace v roce 2016 v oblasti prevence kriminality", závěrečnou hodnotící zprávou a způsobem prezentace. Osobní náklady doložit formou kopií pracovních smluv a dohod, výkazů

- odpracované doby, dokladů o způsobu výplaty ostatních osobních nákladů potvrzujících úhrady plateb, dokladů o výši zákonných odvodů a způsobu jejich úhrady,
9. pokud je příjemce dotace plátcem DPH, nebo se jím v průběhu roku 2016 stane, je dotace, poskytnutá dle čl. II. této smlouvy bez DPH, a to v případě, že příjemce má nárok na odpočet DPH na vstupu. Tento příjemce je povinen poskytnutou dotaci vyúčtovat bez DPH,
 10. písemně oznámit poskytovateli své zrušení, přeměnu společnosti, změnu právní formy, změnu statutárního orgánu, vstup do likvidace, zahájení konkurzního řízení, změny související s činností, na něž se dotace poskytuje, a to vše do 8 dnů ode dne rozhodnutí o změně,
 11. nepřevést svá práva a povinnosti z této smlouvy na jinou fyzickou nebo právnickou osobu,
 12. prezentovat vhodným způsobem poskytovatele, zejména uvádět na všech propagačních materiálech, že akce je realizována s finanční podporou statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih,
 13. umožnit poskytovateli bezplatně provedení kontroly účelnosti hospodaření s výše uvedenou účelovou dotací a správnosti použití těchto finančních prostředků v účetní evidenci,
 14. po dobu 10 let od skončení projektu archivovat originály dokladů prokazujících čerpání dotace,
 15. účelovou dotaci vrátit poskytovateli v plné výši, nebude-li projekt realizován.

IV.

Sjednané podmínky a kontrola

1. Finanční prostředky ve výši stanovené v čl. II odst. 3 této smlouvy budou poskytnuty jednorázově bezhotovostně na účet příjemce dle kopie smlouvy o zřízení bankovního účtu doložené k žádosti, a to do 15 dnů po nabytí účinnosti této smlouvy.
2. Dotace je veřejnou finanční podporou ve smyslu zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole ve veřejné správě a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů, se všemi právními důsledky s tím spojenými.
3. Příjemce je povinen podrobit se průběžné a následné kontrole podle zákona č. 320/2001 Sb., o finanční kontrole a o změně některých předpisů, ve znění pozdějších předpisů, za účelem prověření dodržování podmínek smlouvy pro nakládání s poskytnutými prostředky. Příjemce je povinen na požádání předložit kontrolnímu orgánu za účelem provedení kontroly veškeré účetní a ostatní potřebné doklady, vztahující se k nakládání s poskytnutými finančními prostředky. Poskytovatel je oprávněn provádět kontrolu kvality a úrovně činnosti a aktivit zaměstnanci svého odboru, a to i namátkově, za tím účelem jsou tito zaměstnanci oprávněni bezplatně vstupovat do příslušných objektů.
4. Neoprávněné použití nebo zadržetí prostředků poskytnutých z rozpočtu poskytovatele je porušením rozpočtové kázně dle zák. č. 250/2000 Sb., o rozpočtových pravidlech územních rozpočtů, ve znění pozdějších předpisů (dále jen „zákon o rozpočtových pravidlech“). Při porušení rozpočtové kázně bude poskytovatel postupovat podle obecně platných právních předpisů, zejména podle § 22 zákona o rozpočtových pravidlech.
5. Neoprávněným použitím finančních prostředků příjemcem se pro účely této smlouvy rozumí takové použití finančních prostředků, kterým byla porušena povinnost stanovená právním předpisem, přímo použitelným předpisem Evropské unie, nebo touto smlouvou, neprokáže-li příjemce, že poskytnutá dotace byla použita v souladu s touto smlouvou, a další případy neoprávněného použití dle § 22 odst. 2 zákona o rozpočtových pravidlech.
6. Zadržetím finančních prostředků se pro účely této smlouvy rozumí jejich nevyčerpání pro sjednaný účel a nevrácení poskytovateli dle čl. III., bodu 6 této smlouvy.

V.

Další práva a povinnosti příjemce

1. Příjemce souhlasí se zveřejněním svého jména, obchodní firmy nebo názvu, sídla, místa podnikání či adresy pobytu, názvu projektu, účelu a výše požadované a poskytnuté dotace, a dále informací o průběhu realizace projektu a jeho výsledcích.

2. Příjemce dotace je povinen za účelem propagace realizace projektu používat znak a logo městského obvodu Ostrava-Jih (tisk pozvánek, propagačních materiálů, potisk propagačních předmětů, apod.).

VI.

Závěrečná ustanovení

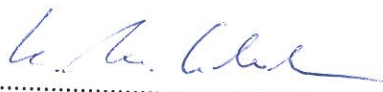
1. Tato smlouva nabývá platnosti a účinnosti dnem podpisu oběma smluvními stranami.
2. Případné změny a doplňky této smlouvy je možno provést pouze formou písemných vzestupně číslovaných dodatků podepsaných oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
3. Smluvní strany se zavazují řídit ustanoveními této smlouvy. V ostatním, co není touto smlouvou dohodnuto, se vztah obou smluvních stran řídí obecně platnými právními předpisy a normami.
4. Poskytovatel je oprávněn odstoupit od této smlouvy v případě, že příjemce nebude realizovat projekt vůbec nebo jej nebude realizovat v souladu s touto smlouvou či právními předpisy, a dále sdělí-li poskytovateli neúplné či nepravdivé údaje související s realizací projektu, poskytnutím dotace, jejím vyúčtováním či prováděním kontroly. V takovém případě je příjemce povinen vrátit poskytnutou dotaci v plné výši zpět na účet poskytovatele, a to do 15 dnů ode dne doručení písemného oznámení o odstoupení od smlouvy.
5. Tato smlouva je vyhotovena ve čtyřech stejnopisech s platností originálu, z nichž poskytovatel obdrží 3 a příjemce 1 vyhotovení.
6. Smluvní strany prohlašují, že si smlouvu před jejím podpisem přečetly a že byla uzavřena po vzájemném projednání podle jejich pravé a svobodné vůle určitě, vážně a srozumitelně, nikoliv v tísní za nápadně nevýhodných podmínek, což stvrzují svými podpisy. Tyto osoby zároveň podpisem této smlouvy stvrzují, že jsou k tomuto jednání oprávněny.
7. Smluvní strany výslovně souhlasí se zveřejněním celého textu této smlouvy na oficiálních webových stránkách statutárního města Ostravy, městského obvodu Ostrava-Jih <http://www.ovajih.cz> anebo na jiných stránkách určených ke zveřejňování smluv uzavřených statutárním městem Ostrava, městským obvodem Ostrava-Jih, a to včetně všech případných příloh a dodatků. Tyto stránky jsou trvale veřejně přístupné a obsahují údaje zejména o smluvních stranách, předmětu smlouvy, číselném označení smlouvy a o datu podpisu smlouvy. Smluvní strany dále prohlašují, že skutečnosti uvedené v této smlouvě nepovažují za obchodní tajemství ve smyslu příslušných ustanovení právních předpisů a udělují souhlas k jejich užití a zveřejnění bez stanovení dalších podmínek.
8. Doložka platnosti právního úkonu podle § 41 zákona č. 128/2000 Sb., o obcích (obecní zřízení), ve znění pozdějších předpisů:
O uzavření této smlouvy rozhodlo Zastupitelstvo městského obvodu Ostrava-Jih usnesením číslo 0298/8 ze dne 17. března 2016.

V Ostravě dne: 05-05-2016

V Ostravě dne: 4.5.2016



.....
za poskytovatele
Bc. Martin Bednář
starosta
městského obvodu Ostrava-Jih



.....
za příjemce
Ing. Miroslav Cibulec

GDU SPORT - VOLNÝ ČAS o.s.
Opava 475/89
708 00 Ostrava - Poruba
IČ: 22875258 DIČ: CZ22875258

Projekt: Fotbalový VOODOO CUP 2016 o putovní pohár

1. Stručný popis projektu, odůvodnění žádosti

Účelem projektu je v rámci prevence kriminality formovat žádoucí morální a lidské hodnoty v sídlištních dětech a mládeži z obvodu Ostrava-Jih, a to prostřednictvím celoročně otevřené nízkoprahové pohybové aktivity s potenciálem vytvořit silný socializační efekt. Projekt se realizuje v prostorách sídlištní tělocvičny na ulici Charvátská 10 v Ostravě-Výškovicích, která je v majetku ÚMOB. Ostrava-Jih, a navazuje na předchozí úspěšné ročníky.

Na cílovou skupinu působí velmi intenzivní formující podněty, které přicházejí od vrstevníků, taktéž z ulice, televize, kin, internetu a sociálních sítí. Ne vždy se jedná o společensky žádoucí vliv a proto nabídka pravidelné atraktivní a zábavné pohybové aktivity přinese kromě sportovního zážitku taktéž požadovaný intenzivní socializační efekt. Účastníci projektu – dospívající občané obvodu budou působením projektu nenásilně a opakovaně nasměrováni k základním lidským hodnotám: důvěryhodnost, spravedlnost, čestnost, poctivost, svědomí a zdvořilost.

Pohybově nízkoprahovou aktivitou projektu je sálová kopaná power goal. S touto formou kopané se mládež sžívá snadno a rychle, protože se na ní nevyžaduje žádná předchozí fotbalová příprava. Hra baví góly, jelikož hráči mají na hřišti ke skórování 4 branky. Hraje se ve vysokém tempu stylem shoot-or-pass, v důsledku toho dochází taktéž k rozvoji kondice a pohybové všestrannosti. Používá se soft míč ke snížení rizika vzniku úrazu. Sportovní stránka je evidentní a díky pravidlům funguje téměř sama.

Při zápasu jsou na hřišti vždy dva a dva hráči a morální a lidské hodnoty se zde prožívají velmi reálně a emotivně a socializační efekt se realizuje prostřednictvím rozhodčího, který má s mládeží osobní kontakt a je navíc vybaven přirozenou autoritou. Rozhodčí aktivně zapojuje děti a mládež do hry fair play a tudíž do formování smysluplných morálních a lidských hodnot. Nenaráží na bariéry jakéhokoliv druhu!

V rámci projektu se fotbalová soutěž o putovní pohár uskuteční pravidelně 1x za měsíc. Bude se vybírat toliko symbolické startovné 15 Kč, a to z výchovných důvodů (v životě nic není zadarmo). Akce začne v 16:00 hod., hráči budou uvítání, seznámení s herním plánem a po té nastoupí do zápasů. Ze zápasů vzejdou čtyři dvojice, které se následně utkají o zlaté, stříbrné a bronzové medaile. Všichni účastníci akce obdrží drobné sladkosti (fidorky, tatranky, lízátko, apod.), a to jako poděkování za účast na akci. Na putovní pohár se umístí štítek se jmény dvojice, která na akci „vykouzlila“ se soft míčem vítězství. Takto pojatá forma a způsob realizace projektu zajišťuje smysluplnost a pravidelnost akce.

Za účelem zvýšení celoročního pravidelného zapojení cílové skupiny do akcí projektu, cennou trofej (tričko se symbolem soutěže) však obdrží ta hráčská dvojice z prvních čtyř dvojic, která se v období mezi akcemi účastnila „tréninků“ na jiné nízkoprahové akci. Na konci projektu se upomínkovým předmětem (figurkou) a diplomy ocení hráči, kteří akce účastnili pravidelně.

2. Časový plán a doba trvání projektu
Termín konání akce: 22.1, 19.2, 18.3, 22.4, 20.5, 17.6, 23.9, 21.10, 11.11 a 2. 12. 2016 v pátky od 16:00 hod. do cca 19:30 hod.
3. Místo realizace projektu
Tělocvična na ulici Charvátská 10 v Ostravě-Výškovicích
4. Cíl realizace projektu
<ul style="list-style-type: none"> - působením projektu nenásilně a opakovaně směřovat cílovou skupinu k základním lidským hodnotám: důvěryhodnost, spravedlnost, čestnost, poctivost, svědomí a zdvořilost, - umožnit cílové skupině velmi reálné a emotivní prožívání morálních a lidských hodnot, - zvýšit celoroční pravidelné zapojení cílové skupiny do smysluplné akce, - zlepšit u účastníků projektu rozlišovací schopnost mezi „fér a nefér hrou“ v každodenním životě a snížit riziko, že se zapojí do společensky negativních či kriminálních jevů.
5. Komu projekt slouží (počet občanů, kterých se projekt týká)
<p>Cílovou skupinu projektu tvoří neorganizovaní sídlištní kluci a děvčata, věk cca. 12 až 18 let ze sídlišť městského obvodu Ostrava-Jih; mohou pocházet z nízko-příjmových či sociálně nevyzrálých rodin. Nemusí být primárně sportovně aktivní, avšak mohou mít zkušenost se sálovou kopanou power goal z předchozích ročníků, ve kterých byl projekt realizován. Příslušníci cílové skupiny se vzájemně silně ovlivňují, jednotlivci mohou usilovat o uznání u vrstevníků, chtějí mít svoje místo v partě. Chtějí prožívat zábavu anebo se srovnávat s jinými vrstevníky, nechybí jim aktivita a podnikavost, bojovnost a touha po úspěchu.</p> <p>Projekt předpokládá návštěvnost cca 240 účastníků z řad dětí a mládeže, potenciálně se týká taktéž jejich vrstevníků, rodičů a dalších dospělých občanů, kteří přicházejí do styku se sídlištní mládeží nad rámec školní a mimoškolní výchovy.</p>

Datum a podpis statutárního zástupce:

22. 12. 2015



GDU SPORT - VOLNÝ ČAS o.s.
 Opavská 775/89
 708 00 Ostrava - Poruba
 IČ: 22875258 DIČ: CZ22875258

OSTRAVA!!!
 OSTRAVA-JIH

Název projektu: **Fotbalový VOODOO CUP 2016 o putovní pohár**

Podrobný rozpočet projektu		
	Rozpočet celkem	Požadovaná dotace
I. Nemateriálové náklady		
Provozní náklady celkem, z toho na:	6 000,00	2 000,00
Energie (teplo)	2 500,00	1 000,00
Energie (elektrina)	3 500,00	1 000,00
Pronájem celkem, z toho na:	4 500,00	2 000,00
Nájemné tělocvičny	4 500,00	2 000,00
Propagace celkem, z toho na:	5 800,00	2 800,00
Tisk propagačních materiálů (letáky, plakáty, kartičky)	1 000,00	800,00
Placená cílená reklama na facebooku	4 800,00	2 000,00
Doprava materiálu a osob celkem, z toho na:	0,00	0,00
x	0,00	0,00
Ubytování účastníků akce celkem, z toho na:	0,00	0,00
x	0,00	0,00
Opravy a udržování celkem, z toho na:	0,00	0,00
x	0,00	0,00
Ostatní služby celkem, z toho na:	2 500,00	1 500,00
Účetní služby	2 500,00	1 500,00
II. Materiálové náklady		
Spotřební materiál celkem, z toho na:	5 500,00	2 400,00
Fotbalové soft míče 25 kusů	2 500,00	2 000,00
Pitný režim	1 400,00	0,00
Kancelářské potřeby	200,00	100,00
Inkoust do tiskárny	700,00	0,00
Štítky na pohár	400,00	0,00
Rozšiřující podstavec pod pohár	300,00	300,00
Ceny celkem, z toho na:	10 800,00	9 300,00
Medaile se stužkami 60 kusů	1 800,00	1 800,00
Trička s potiskem 20 kusů	3 500,00	3 500,00
Drobné odměny (sladkosti, oplatky, sušenky)	2 500,00	1 000,00
Sportovní figurky 24 kusů	3 000,00	3 000,00
Hmotný majetek do 40.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	0,00	0,00
x	0,00	0,00
Nehmotný majetek do 60.000,- Kč/ks celkem, z toho na:	0,00	0,00
x	0,00	0,00
III. Ostatní osobní výdaje včetně odvodů		
DPČ nebo DPP celkem, z toho na kolik osob (funkce), sazba Kč/hod.:	12 000,00	5 000,00
DPP, administrátor projektu, 100 Kč/hod., cca 30 hod.	3 000,00	1 000,00
DPP, rozhodčí, 100 Kč/hod., cca 60 hod.	6 000,00	3 000,00
DPP, správce FB prezentace a reklamy, 100 Kč/hod, cca. 30	3 000,00	1 000,00



CELKEM v Kč	<u>47 100,00</u>	<u>25 000,00</u>
Jednotlivé položky upřesněte a podrobněji specifikujte		

V případě nedostatku místa vložte do tabulky další řádky.

Další finanční zdroje	Částka
Dotace na projekt od ministerstev a jiných státních orgánů	0,00
Příjmy od jiných subjektů	3 000,00
Příjmy od klientů a účastníků	3 600,00
Podíl organizace z vlastních zdrojů	15 500,00
CELKEM v Kč	<u>22 100,00</u>

Datum a podpis statutárního zástupce: 22.12.2015

ODU SPORT - VOLNÝ ČAS o.s.
 Opavská 775/89
 708 00 Ostrava - Poruba
 IČ: 22675256 DIČ: CZ22675256